



Distr.  
GENERAL

A/54/72  
15 March 1999

ORIGINAL: RUSSIAN

---

Пятьдесят четвертая сессия  
Пункт 76 первоначального перечня\*

ВСЕОБЩЕЕ И ПОЛНОЕ РАЗОРУЖЕНИЕ

Письмо Постоянного представителя Российской Федерации при  
Организации Объединенных Наций от 12 марта 1999 года  
на имя Генерального секретаря

Настоящим имею честь препроводить текст заявления официального представителя Министерства иностранных дел Российской Федерации от 10 марта 1999 года по вопросу адаптации Договора об обычных вооруженных силах в Европе (см. приложение).

Буду признателен за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту повестки дня, озаглавленному "Всеобщее и полное разоружение".

С. ЛАВРОВ

---

\* A/54/50.

Приложение

Заявление официального представителя Министерства иностранных дел  
Российской Федерации от 10 марта 1999 года

В ходе состоявшихся в Брюсселе широких консультаций между Российской Федерацией и Организацией Североатлантического договора (НАТО) достигнута договоренность об урегулировании ключевых проблем адаптации Договора об обычных вооруженных силах в Европе (ОВСЕ) не позднее конца текущего месяца. На этой основе представители НАТО и Российской Федерации на Венских переговорах выступили 9 марта 1999 года с официальными заявлениями, подтверждающими их готовность совместно с другими государствами-участниками разработать и принять в указанный срок документ, фиксирующий взаимоприемлемые параметры адаптации. В нем, в частности, должны быть отражены согласованные подходы к проблемам фланговых ограничений и укрепления стабильности в Центральной Европе. Эти вопросы имеют принципиальное значение для европейской безопасности в свете предстоящего расширения НАТО.

Российская сторона приветствует позитивные сдвиги в позиции членов альянса, свидетельствующие об их стремлении обеспечить условия для успешного завершения процесса адаптации этого документа к стамбульскому саммиту Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ). Она рассчитывает на поддержку такой линии всеми государствами-участниками, на их понимание значения для Российской Федерации фактора времени. Настаивая на своевременном урегулировании проблем адаптации Договора об ОВСЕ с учетом сроков расширения НАТО, мы опираемся на единый подход к взаимоотношениям с альянсом нашего общества, законодательной и исполнительной власти.

Договор об ОВСЕ является фундаментом европейской безопасности. Его сохранение и укрепление – важнейшая задача, для выполнения которой необходимо, как минимум, оградить этот уникальный Договор от неизбежной коллизии с новой военно-политической ситуацией на континенте в случае дальнейшего затягивания переговоров.

-----